



Organ: Nationalspråksnämnd
Tid: 13.06.2023 Klockan: 13:00 - 15:48
Plats: Mötesrum Trana, Y3, Vasa centralsjukhus

Närvarande:

Namn	Uppgift	Tilläggsinformation
Ala-Heikkilä Sari	ordförande	
Pääjärvi-Myllyaho Riitta	medlem	
Kaunismäki Tomi	medlem	
Sipinen Helinä	medlem	
Knuutti Teemu	medlem	
Närvä Tuula	ersättare	
Kinnari Raimo O.	medlem	
Harju Jukka	medlem	

Frånvarande:

Lindberg Marja	medlem
Tuominen Juulia	medlem

Övriga närvarande:

Mandell Irmeli	äldrerådets representant	
Korpi Seppo	representant	
Berg Päivi	föredragande	
Hartman Tuula	sekreterare	
Einola Suvi	strategi- och utvecklingsdirektör	På plats kl. 13.05-14.17
Pellfolk Tony	verksamhetsområdesdirektör	På plats kl. 13.47-15.09
	ör	

Paragrafer: 17 - 25



Protokollet har undertecknats och justerats elektroniskt. Underskriftens autentisering kan påvisas i välfärdsområdets ärendehanteringssystem.

Namn
Sari Ala-Heikkilä
Ordförande

Namn
Tuula Hartman
Sekreterare

Namn
Jukka Harju
Protokolljusterare

Namn
Raimo O Kinnari
Protokolljusterare

Protokollet har gjorts tillgängligt i det allmänna datanätet: www.osterbottensvalfard.fi

Österbottens välfärdsområde / registratur
Sandviksgatan 2–6, 65130 Vasa
registrator@ovph.fi

Pohjanmaan hyvinvointialue / kirjaamo
Hietalahdenkatu 2–6, 65130 Vaasa
kirjaamo@ovph.fi



Organ: Nationalspråksnämnd
Tid: 13.06.2023 Klockan: 13:00 - 15:48
Plats: Mötesrum Trana, Y3, Vasa centralsjukhus

Ärendeförteckning:

Paragraf	Ärende	Sida
§ 17	Sammanträdet öppnas – laglighet och beslutsförhet	4
§ 18	Val av protokolljusterare	5
§ 19	Godkännande av sammanträdets arbetsordning	6
§ 20	Lägesöversikt	7
§ 21	Österbottens välfärdsområdets strategi och strategiprocess	8
§ 22	Framtids- och anpassningsprogrammet 2023-2026, lägesbild	9
§ 23	Presentation av verksamhetsområdet hem- och boendeservice	10
§ 24	Övriga eventuella ärenden	11
§ 25	Sammanträdet avslutas	12



Sammanträdet öppnas – laglighet och beslutsförhet

Nationalspråksnämnd 13.06.2023 § 17

Enligt 149 § i förvaltningsstadgan beslutar organen om tid och plats för sina sammanträden.

Enligt 150 § i förvaltningsstadgan ska kallelsen till sammanträdet utfärdas av ordföranden eller, om han eller hon är förhindrad, av vice ordföranden. I kallelsen ska man ange tid och plats för sammanträdet samt de ärenden som ska behandlas.

Enligt 158 § i förvaltningsstadgan ska ordföranden när han eller hon har öppnat sammanträdet konstatera vilka som är närvarande samt om sammanträdet är lagligen sammankallat och beslutfört.

Enligt 108 § i lagen om välfärdsområden (611/2021) är andra organ än fullmäktige beslutföra när över hälften av ledamöterna är närvarande.

Ordförande öppnar sammanträdet.

Beslut:

Ordförande öppnade sammanträdet.



Val av protokolljusterare

Nationalspråksnämnd 13.06.2023 § 18

Enligt 168 § i förvaltningsstadgan för Österbottens välfärdsområde justeras protokollet på det sätt som organet beslutat.

Protokollet kan undertecknas och justeras elektroniskt.

Till protokolljusterare föreslås medlemmar i bokstavsordning från listan så att man alltid väljer de två följande förtroendevalda som står i tur att fungera som protokolljusterare.

Till protokolljusterare föreslås Juulia Tuominen ja Jukka Harju.

Föreslås, att protokollet justeras elektroniskt.

Beslut:

Till protokolljusterare valdes Jukka Harju och Raimo O Kinnari.



Godkännande av sammanträdets arbetsordning

Nationalspråksnämnd 13.06.2023 § 19

Enligt 150 § i förvaltningsstadgan för Österbottens välfärdsområde ska kallelsen till sammanträdet utfärdas av ordföranden eller, om han eller hon är förhindrad, av vice ordföranden. I kallelsen ska man ange tid och plats för sammanträdet samt de ärenden som ska behandlas.

Föredragningslistan ska innehålla en redogörelse för de ärenden som ska behandlas och förslag till organets beslut. Den ska sändas i samband med kallelsen till sammanträdet, om inte särskilda skäl förhindrar detta.

Föreslås, att föredragningslistan godkänns som arbetsordning.

Beslut:

Föredragningslistans arbetsordning godkändes, med den förändring, att innan lägesöversikten behandlades § 21, 22 och 23, efter vilket man återgick till föredragningslistans arbetsordning.



Lägesöversikt

Nationalspråksnämnd 13.06.2023 § 20
689/00.01.03/2023

Beredare Berg Päivi
Tilläggsuppgifter: telefonnummer: 040 128 6234, fornamn.efternamn@ovph.fi

När välfärdsområdena nu inlett sin verksamhet har det uppstått olika organisationsöverskridande samarbetsnätverk och utvecklingsgrupper. Föredragande i nationalspråksnämnden medverkar i ett nätverk där man diskuterar, utbyter och utvecklar fungerande tillvägagångssätt som hänför sig till de frågor som anknyter till nationalspråksnämndernas uppgiftsområde.

Föredragande ger nämnden en lägesbild om nätverkets ärenden och planer i vår.

Ledningens förvaltningschef Berg Päivi

Föreslår att nationalspråksnämnden ska anteckna föredragandens översikt över aktuella frågor för kännedom.

Beslut:

Översikten antecknades för kännedom.

Distribution



Österbottens välfärdsområdets strategi och strategiprocess

Nationalspråksnämnd 13.06.2023 § 21
640/00.01.03/2023

Beredare Einola Suvi
Tilläggsuppgifter: telefonnummer: 040 563 0507, fornamn.efternamn@ovph.fi

Välfärdsområdesstrategin är ett dokument som baserar sig på lagen om välfärdsområden (611/2021). Denna strategi ska upprättas för varje fullmäktigeperiod och ses över åtminstone en gång per mandatperiod. Den strategi som fullmäktige godkände 12.9.2022 för mandatperioden 2023-2026 upprättades genom omfattande involvering.

I den av välfärdsområdesfullmäktige godkända strategi fastställs långsiktiga mål för verksamheten och ekonomin. I välfärdsområdesstrategin ska hänsyn tas till 1) främjandet av invånarnas välfärd inom välfärdsområdets uppgiftsområde, 2) de strategiska riktlinjerna för ordnande och produktion av tjänster, 3) de mål för tjänsterna som sätts upp i lagar som gäller välfärdsområdets uppgifter, 4) ägarpolitiken, 5) personalpolitiken, 6) invånarnas möjligheter att delta och påverka. I tvåspråkiga välfärdsområden ska strategin också ta hänsyn till tillgodoseendet av de språkliga rättigheterna vid ordnandet och produktionen av tjänster.

I Österbottens välfärdsområde har man beslutat att strategin ska genomgå årligen och vid behov uppdateras. Uppdateringen av strategin ska föras till styrelsen och fullmäktige för behandling.

Strategi- och utvecklingsdirektör Suvi Einola ger nämnden en redogörelse för strategiinnehållet, strategiprocessen och justeringen av strategin.

Ledningens förvaltningschef Berg Päivi

föreslår, att nationalspråksnämnden ska föra en diskussion om strategin och anteckna strategi- och utvecklingsdirektörens redogörelse för strategiprocessen för kännedom. Nämnden ger vägkost för hur tillgodoseendet av de språkliga rättigheterna ska tryggas i strategiarbetet.

Beslut:

Redogörelsen antecknades för kännedom.

Distribution

Liitteet

Bilaga 1 ÖVPH strategi 2023-2026, godkänd 12.9.2022



Framtids- och anpassningsprogrammet 2023-2026, lägesbild

Nationalspråksnämnd 13.06.2023 § 22
641/00.01.05/2023

Beredare Einola Suvi
Tilläggsuppgifter: telefonnummer: 040 563 0507, fornamn.efternamn@ovph.fi

Österbottens välfärdsområdes framtids- och anpassningsprogram 2023-2026 är ett utvecklingsprogram som baserar sig på välfärdsområdets strategi. Avsikten med programmet är att främja den regionala jämlikheten och bemöta det tilltagande servicebehovet inom ramen för finansieringen av välfärdsområdet och välfärdsområdets personalresurser. I enlighet med ett av de prioriterade områdena i programmet ska man söka lösningar på hur man ska kunna förbättra de anställdas arbetsförhållanden i välfärdsområdet.

Fullmäktige har behandlat framtids- och anpassningsprogrammet 12.6.2023. Strategi- och utvecklingsdirektören ger nämnden en redogörelse för hur arbets-, besluts- och verkställandeprocessen som hänför sig till framtids- och anpassningsprogrammet har genomförts och ska genomföras. Som bilaga, den av styrelsen, 30.5.2023, godkända TUSO-rapporten.

Ledningens förvaltningschef Berg Päivi

föreslår, att nationalspråksnämnden ska föra en diskussion i ärendet samt anteckna redogörelsen för kännedom.

Beslut:

Redogörelsen antecknades för kännedom.

Distribution

Liitteet

Bilaga 2 Bilaga § 16 Framtids- och anpassningsprogrammet



Presentation av verksamhetsområdet hem- och boendeservice

Nationalspråksnämnd 13.06.2023 § 23
176/05.01.00/2023

Beredare Pellfolk Tony
Tilläggsuppgifter: telefonnummer: 040 128 6327, fornamn.efternamn@ovph.fi

Nämnden får ta del av organisationens verksamhet inom respektive verksamhetsområde. Verksamhetsområdet för hem- och boendeservice består av två resultatområden, boendeservice och service som ges hem. Verksamhetsområdesdirektör Tony Pellfolk ger nämnden en redogörelse för verksamhetsområdets tjänster, organisations- och personalstruktur samt för pågående utvecklingsåtgärder.

Ledningens förvaltningschef Berg Päivi

föreslår, att nationalspråksnämnden ska föra en diskussion i ärendet samt anteckna verksamhetsområdesdirektörens redogörelse för kännedom.

Beslut:

Redogörelsen antecknades för kännedom.

Distribution



Övriga eventuella ärenden

Nationalspråksnämnd 13.06.2023 § 24

Enligt 161 § i Österbottens välfärdsområdes förvaltningsstadga avgörs ärendena vid ett sammanträde på föredragning av en tjänsteinnehavare. Enligt 160 § i förvaltningsstadgan kan organet om föredraganden föreslår eller om en ledamot framställer ett understött förslag med majoritetsbeslut ta upp till behandling ett ärende som inte nämns i kallelsen till sammanträde.

Under denna paragraf kan man exempelvis delge information, upplysa om ärenden, väcka motioner och ställa frågor.

Beslut:

Inga övriga ärenden behandlades.



Sammanträdet avslutas

Nationalspråksnämnd 13.06.2023 § 25

Sammanträdet avslutas.

Beslut:

Sammanträdet avslutades kl 15.48.



Anvisning för sökande av ändring gäller paragraferna: § 17, § 18, § 19, § 20, § 21, § 22, § 23, § 24, § 25

Besvärsförbud

Eftersom ovan nämnda beslut endast gäller beredning eller verkställighet, kan begäran om omprövning inte framställas eller välfärdsområdesbesvär anföras över beslutet enligt 141 § i lagen om välfärdsområden.